

Impactos do crédito produtivo nas noções locais de sustentabilidade em agroecossistemas familiares no território sudeste do Pará

Impacts of productive credit in local notions of sustainability in familiar agro-ecosystems in the southwestern territory of Pará

SILVA, Luis Mauro Santos.

UFPA/NCADR/LASAT, Pará/ Brasil, lmsilva@ufpa.br

Resumo de tese de doutorado defendida na Universidade Federal de Pelotas, Programa de Pós-Graduação em Agronomia - Produção Vegetal, Pelotas, RS, Brasil, em 2008, 205p..

Co-Orientador: Hélio Debli Casalinho

Orientador: Sérgio Roberto Martins

RESUMO

Em região de fronteira agrária amazônica, este estudo buscou avaliar o estado atual de agroecossistemas familiares impactados pelo acesso ao crédito produtivo, considerando a noção local de sustentabilidade, bem como seu caráter multidimensional. Envolvendo um território com sete municípios do sudeste paraense, 16 agroecossistemas serviram de balisamento para a aplicação da ferramenta MESMIS – Marco para a Avaliação de Sistemas de Manejo de Recursos Naturais Incorporando Indicadores de Sustentabilidade. O percurso avaliativo contou com a participação dos atores locais, resultando na definição de 10 indicadores compostos, incorporados nas dimensões ambiental, social e técnico-econômica. A aplicação de entrevistas semi-estruturadas, questionário, diário de campo e observações diretas garantiram a aplicação da ferramenta. A construção do conceito local foi o primeiro passo para a compreensão da realidade e nele foram assegurados os aspectos mais relevantes, externalizados pelos atores locais. Os agroecossistemas avaliados no assentamento La Estância demonstraram muita fragilidade em sua sustentabilidade, ficando todos com notas abaixo de 6,0/10,0. As poucas perspectivas de exercer a cidadania foi um dos pontos mais críticos observados. Embora ainda pouco flexível e com dificuldades de potencializar as experiências locais, o acesso ao crédito tem incrementado o patrimônio familiar e reduzido a necessidade de venda de mão-de-obra familiar. Sobre os agroecossistemas “promissores” avaliados, constatou-se também muita fragilidade nas dimensões avaliadas, ficando todos com notas abaixo de 6,5/10,0. O conceito de sustentabilidade apreendido localmente pareceu ser coerente com o contexto estudado e, portanto muito operativo. Num contexto marcado pela ausência de infra-estrutura nos assentamentos e por várias limitações ambientais, estas famílias encontram-se distante do significado da sustentabilidade no que concerne ao seu aspecto multidimensional, no que pese a melhoria de alguns indicadores sociais e econômicos decorrentes do crédito produtivo disponível. Conclui-se ainda que estas limitações são percebidas e reveladas nas noções locais de sustentabilidade evidenciando a fragilidade da política de crédito para atender o equilíbrio entre as dimensões sociais, econômicas e ambientais nas estratégias de desenvolvimento.

PALAVRAS-CHAVE: Amazônia Brasileira, agroecossistemas familiares, indicadores, sustentabilidade.

Correspondências para: lmsilva@ufpa.br

Aceito para publicação em 15/04/2009

ABSTRACT

In a region of the amazon agrar frontier, this study tried to evaluate the actual state of the familiar agro-ecosystems impacted by the productive credit access considering the local notion of sustainability and its multidimensional character. Involving a territorium with seven towns from the southeast of Pará, 16 agro-ecosystems served as a comparison of the instrument application MESMIS (Mark for evaluation of the Systems for Management of the natural resources incorporating Indicators of Sustainability) .The evaluation way counted with the participation of local actors resulting on the definition of 10 composed indicators incorporated on the 3 dimensions: environmental, social and technic- economical. The application of semi-structured interviews, questionnaires, camp diary and direct observations garanted the instrument application. The construction of the local concept was the first step to comprehend the reality and with it we assured the most relevant aspects, externalized by the local actors. The agro-ecosystems evaluated on the assettlement La Estância demonstrated a lot of fragility on their sustainability; all of them get grades below 6,0/10,0. The low perspectives to exercises the citizenship was one of the most critical points observed. The credit access has increased the familiar patrimony and reduced the necessary of selling the familiar labour force, even if it is –until now- very low flexible and has difficulties for potencialized the local experiences. About the “promissives” evaluated agro-ecosystems, we constated either much fragility on the evaluated dimensions getting all with grades above the 6,5/10,0. At least, the sustainability concept learned locally seems to be coherent with the studied context and, therefore much operative. In a context marked by the absence of infra-structure on the assettlements and by diverse environmental limitations, these families stay distant from the meaning of sustainability concerning to the multidimensional aspects considering the improvement of some social and economical indicators from the available productive credits. We also concluded that this fails are noticed and revealed by local notions of sustainability showing the fragility of the credit policies for attend the equilibrium among the dimensions socio, economical, environmental and the development strategies.

KEY WORDS: Brazilian Amazon, familiar agro-ecosystems, indicators, sustainability